

## Kaapiyaa-jo Jems kaavu

<sup>1</sup> + o 1:1 Gal 1:19; Sin 15:23; 1Pi 1:1\*Sa Jems, Anutu yuuh Omaaho Bop Yesu Kalisi-te omaaho kul ti sa. Sa kaavu kaapiyaa-jo laas vu ham Islel dangga nomaayuuh-ambe laam yuuh, sen ham havuuh ham ambaam dangga dosin-ande ham taandinin hôôk-ambe ham alaas nando having hil vaalu sen sil-ame Yudaa-to.

*Sahisin vaha vaha navu niwêêk vu yiy*

<sup>2</sup> + o 1:2 Lom 5:3-5\*Halingg-aso, va nimeen vaha vaha naam in sahi ham ond ham akam vasa lôôt, <sup>3</sup> + o 1:3 1Pi 1:7\*in ham alak ni nambe va nimeen-anja navu sahi ham in nambe ham alompayo la timu vu Yesu, ond ham e baale niwêêk lôôt. <sup>4</sup> Om nambêênja ham oo baale niwêêk-ambe ham baaku nimeen pin lôôt, in nambe ham naatu Anutu-te hil anikaapiik keen lôôt.

*Yiy naativak in kakook anivasa ond yaanohak*

<sup>5</sup> + o 1:5 Pro 2:3-6\*Ham ti nambe naativak in kakook anivasa ond yoo kataangg Anutu naambe bu ka nivasa vu yi, ond yik le bu vu yi, in Anutu omaaho ngaatum-ambe navu kakook ayuuh ame vu yite hil pin, de me-navu pale hil sen dativak in vaa-to le. <sup>6</sup> + o 1:6 Mak 11:24\*Lemu omaaho sen navu kataangg-ato ond yoo biing gaving niwêêk naambe Anutu le gango lava, de me-ka yu-yuuh naambe mak Anutu le gango lava me le nama, in hil sen kand yuyuuh-ato ond sil lalohvu lôôy sen vavi nave be natêy la danjeen-ato. <sup>7</sup> Om hil

nambêênjo ond kand-ame bu naambe Omaaho Bop-ame le bu vati vu sil e, le nama. <sup>8</sup> In hil sen kand nala

nge-ngeey nambêênja ond yik davu sapa mop ngeey, de me-davu sapa mop ti nivalok e.

*Hil sen va maa-to osin kupak dangga-so*

<sup>9</sup> + o 1:9 Jem 2:5\*Yiyy halingg ti sen nativak in va yuuh amêê-to ond ka vasa in Anutu hako yi lak. <sup>10</sup> + o 1:10-11 Ais 40:6-7; 1Pi 1:24\*Tonde yiyy halingg-aso ango sen kupak danggaa-to ond ka vasa in Anutu laanggôol yi be tu hil malis amu, de me-naapêêlis in yite kupak e, in le jimb pavis naambe sen taaku navavak ak ngaaolaa-to. <sup>11</sup> In ngaaola ond taaku tumak-ambe hapeek hôôk atombe malan pavis, tombe ngaaola-te vunakin amengalii-to halulin-ambe ma la pavis. Om yik hil sen kupak dangga-sôôto le mondambiing kul atombe lanjimb-ande sil gavuu silate kupak naambêênja.

*Vakasin lak va nipaya sen navu palapin yiyy-ato*

<sup>12</sup> + o 1:12 2Ti 4:8\*Omaaho ti nambe baale niwêêk-ambe baaku nimeen sen navu sahi yii-to pin ond ka vasa, in mem Anutu le bu nôôn anivasa vu be mando metumin, nohvu sen nêel vulôôt nambe le bu vu hil sen ahend naving yii-to. <sup>13</sup> Tonde naambe va nipaya palapin omaaho ti ond me-naanêel naambe, “Anutu wiing palapin-anjo laam vu sa.” In va nipaya me-navu palapin Anutu le, de Anutu me-nawiing va nipaya nalaam in palapin omaahonôôn e, malis. <sup>14</sup> + o 1:14 Lom 7:7-10\*Nganjo va nipaya sen navu palapin yiyy-anjo, dangga nambe yiyy ti ti pin ond yalonggpayo

navu navu nanjinj yiy-ambe nako yiy la vu palapin, <sup>15</sup> le mem yaningg laas in yalonggpayo navu navuu-ju, tombe yiis nôôn nambe yaawiing va nipaya nôôn ak, tombe yiy monaawiing va nipaya be tu bop ak, om yite nôôn nambe yale ana mengg nama.

<sup>16</sup> Sate halingg-aso, ham ganggin ham in ham-ame ambiing gaving vakasin sen danêel ak Anutu nambe nawiing palapin laam vu yiy-ato le. <sup>17</sup> + o 1:17 Mat 7:11\*Nganjo va nivasa vasa osin va nôôn keen pin sen natovu yiy-ato, ond mem nalaam vu yiy Aamangg vu baandoni. Yiy Aamangg-anju ond taaku me osin kwaav-ande matam osin melangaah pin danggakook yi. Yate Aamangg-anju ond me-navu kaange yi be mekanu daka neep hôok yi le, malis, yik yoo melangaah vulôt. <sup>18</sup> + o 1:18 Jon 1:13\*Yate Aamangg-anju yoo wiing va lohvu ka, om vu vakasin keen laam vu yiy atombe wiing-ambe yaahilin yiy vasa be yaatu yite hil moos kaluuh va pin sen yoo hatung-ato.

### *Yiy gango vakasin-ambe yaambiang nôôn jak*

<sup>19</sup> + o 1:19 Ekl 7:9\*Sate halingg-aso, ham gango vakasin-anjo le. Ham oo samu ham pavis in ham gango vakasin, de ham-ame ambiing nahaham in naanêel vakasin e, tonde ham ahem kalin-ame jak pavis e. <sup>20</sup> In omaahonôn ahend kalin ond me-nawiing-ambe yiy navu sapa mop anivalok sen Anutu nawiingin-ato le. <sup>21</sup> + o 1:21 Kol 3:8; 1Pi 2:1\*Om ham gavuuuh va nipaya osin ham gavuuuh ham alompayo nindanje-danjeen pin sen naahen neep vu ham-ato na. Tonde ham daanggôol ham-ambe mem ham gako vakasin

sen Anutu yoo vaalôôh lukala ham alompayôô-to jak. Vakasin-anja lohvu nambe gako ham kanum naah vu Anutu.

<sup>22</sup> + o 1:22 Mat 7:26; Lom 2:13\*Lemu ham gango Anutu-te vakasin malis amu ond manyinja ham navu tatuhin ham, nganjo ham gango be ham ambiing nôôn jak ond mem. <sup>23</sup> Omaaho ti sen nango Anutu-te vakasin malis amu de me-nawiing nôôn nalak e, ond manyinja lohvu omaaho ti sen nayi me hôôk dundum-ato. <sup>24</sup> Yi mekaalus lung la tonde la, tombe ka lingin me nganjôô-to laah pavis. <sup>25</sup> + o 1:25 Lom 8:2; Jem 2:12; Jon 13:17\*Nganjo omaaho ti gango Anutu-te tanasin anivasa keen, sen navu kavaayin yiyi vêel in va nipaya sen nanduuh yiyi-ato, be ka monambu lôôt, de me-gango malis amu be ka jingin naah e, nganjo gango be biing nôôn jak, ond omaahôô-ju mem yoo le monambiing va osin ka vasa lôôt.

<sup>26</sup> + o 1:26 Saam 34:13; 141:3\*Tonde omaaho ti ka bu naambe tu Anutu-te omaaho be nayi Sonda osin naya paasa de nalohak ayuuh amêê-to, lemu me-nanggin dalaan anivasa le, ond manyinju yoo tatuhin yi, tombe yoo monawiing Anutu-te kul malis amu de nôôn ma. <sup>27</sup> Nganjo hil sen yate Aamangg Anutu nayi nivasa nambe dawiiing yite kul keenaanôôn-ande va nipaya me-neep vu sil-ato, ond manyinjo hil sen dahôôvu unoopasiv pambuun osin vahaahôôv-aso in latovu nimeen-ato, tonde danggin sil nivasa in va nipaya voon-ate pin nambe me-tanjongin sil daka le.

*Yakangg pasiv in hil pin nanjip ti*

<sup>1</sup> + o 2:1 Sin 10:34; Jem 2:9\*Halingg-aso, ham awii-having yate Omaaho Bop Yesu Kalisi sen omaaho nikaapulil keen-ato, om ham-ame gako hil sen haalend bop-ato jak-ande ham mong-galuuh damim vu hil malis e. <sup>2</sup> In ham nasupin in nambe ham anohak vu Anutuu-to, tombe ham angge naambe omaaho ti jop lolop anivasa osin gatung yite ling gool hôôk nama kapis-ambe naas balup vu ham, tonde omaaho ango sen nativak in va yuuh amêê-to jop lolop anipaya be naas balup gaving, <sup>3</sup> ond ham e gako omaaho sen navunak ak va mengalii-to dukanaas-ambe ham naanêel vu naambe, “Himbop, ganaam mando taaku nivasa nganjo.” Tonde sim ham naanêel vu hil malis angôô-to naambe, “Hong-anja, gana baale naaju,” me ham naanêel naambe “Onggato mando hôôk voon-anja.” <sup>4</sup> Ke, ham ambiing va naam-bêênja ond ham nako hil kupak dangga-so lak, de ham naanggôôl hil anipaya, ond manyinja ham oo navu sahi omaahonôôn lak hamate kakook voon-ate mu.

<sup>5</sup> + o 2:5 1Ko 1:26-28\*Sate halingg-aso, ham gango le. Hil anipaya sen silate va yuuh ame ma vu voon-anjôôto, ond Anutu holin sil lak in nambe sil daatu hil anivasa dôôk sen lambiing gaving Anutu be landukana gaving yite noondin-aso, be mem sil gako yite nôôn anivasa nohvu Anutu yoo nêel nambe le bu vu hil sen ahend having yii-to. <sup>6</sup> Om ham nawiing nimumin vu hil paya paya-sôônju in? Sil-ame dawiiing ham paya le, nganjo kupak dangga-so ond mem daanggôôl ham-ande daandiiy ham-ambe ham ala nawiing

vakasin. <sup>7</sup> Ham atu Yesu-te hil-ambe haale neep ak ham, le ma de kupak dangga-sôônju danêêl Yesu haale pale, le sim ham nako sil lak in?

<sup>8</sup> + o 2:8 Mat 19:19; Gal 5:14\*Hil kaavu Anutu-te tanasin dangga bop ti neep nambe, “Gahem gaving hil sen dando ngaaho vu hong naambe sen gahem oo naving hong-ato.” Om naambe ham sapa hôok tanasin tii-ja keen ond mem nivasa. <sup>9</sup> + o 2:9 Diu 1:17\*Le naambe ham gako hil vaalu jak, de ham galuuh damim vu vaalu, ond manyinja ham nawiing nipaya, tombe Mose-te tanasin taato hamate nipaya langaah vu ham nambe ham kalêêsin ambu-so. <sup>10</sup> + o 2:10 Mat 5:19\*In omaaho ti nambe samu Mose-te tanasin pin lôôt, tonde kalêêh tanasin nôôn timu, ond manyinja lohvu kalêêh tanasin pin. <sup>11</sup> + o 2:11 Eks 20:13-14; Lom 13:9\*In Anutu nêel nambe, “Game gambiing baayamb e.” Tonde yik nêel having nambe, “Game ganyiis omaahonôôn jimb e.” Ke, naambe game gawiing baayamb e, lemu gayiis omaaho ti yimb, ond manyinja okalêêh Anutu-te tanasin-ato. <sup>12</sup> + o 2:12 Gal 6:2; Jem 1:25; 1Pi 2:16\*Om ham akam oo bu le, Anutu le gangoyin hamate vakasin jak yite tanasin sen navu kavaayin yiyi vêel in va nipaya sen nanduuh yiyi-ato, om ham oo naanêel vakasin osin ham ambiing va nohvu tanasin-anjo ond mem. <sup>13</sup> + o 2:13 Mat 5:7; 18:32-35\*Keen, naambe omaaho ti me-ka paya in ango le, ond Anutu le bu nipaya nyevahaan dukanaah yite va nipaya pin, de me-le ka pasiv in yi le. Nganjo omaaho ti sen ka paya in omaaho angô-to ond mem Anutu le ka pasiv in yi.

*Yalonggpayo na timu vu Anutu be yaambiing kul anivasa*

<sup>14</sup> + o 2:14 Mat 7:21\*Halingg-aso, omaaho ti naanêel naambe lopayo la timu vu Anutu, lemu me-nawiing va nivasa ti in nambe dôôvu omaaho ango le, ond sen lopayo la timu vu Anutuu-ju tu va malis amu, tombe sen lopayo la timu vu Anutu malis amu nambêênju me-le gako yi naah vu Anutu le. <sup>15</sup> De tôômb nama in ham halimin, me ham vangaamin ti, de vanôôn nama in sil gaving, <sup>16</sup> + o 2:16 1; Jon 3:17\*tombe ham ti naanêel vu naambe, “Gana osin galompayo melaas, tonde ganjop lolop vavi-te osin gangga vanôôn-ambe gahem naapup.” Ke, ham monaanêel naambêênjo malis amu, de ham-ame andôôvu ninaavi jak lolop osin vanôôn ayuuh ame le, ond hamate vakasin-anja le kaandu yi naambe va? <sup>17</sup> Ke, ham alompayo la timu vu Anutu, ond yik naambe neep malis amu de me-wiing kul anivasa ti be nôôn ak e, ond ham alompayo la timu vu Anutuu-jaato tu meyimbin.

<sup>18</sup> + o 2:18 Gal 5:6\*Lemu mak omaaho ti le naanêel vu ango naambe, “Galompayo la timu vu Anutu, tonde sak soo naawiing kul anivasa.” Om sa naanêel naambe, “Otaato sen galompayo la timu vu Anutu malis amuu-ja yite nôôn vu sa be saangge le, tonde sale taato sate kul anivasa sen sa naawiing-ato vu hong, in ganjak ni naambe sa longgpayo la timu vu Anutu keen.” <sup>19</sup> + o 2:19 Mat 8:29\*Gawii-having nambe Anutu timu yoo nando, ond manyinja nivasa, tonde yik mamu nipaya-so lawii-having nambêênja having, tombe yoo dayêênin sil lôôt. <sup>20</sup> Mak galumkook ma?

Gawiingin nambe sa taato vaa-jo danggakook vu hong a? Naambe gawii-having amu de game gawiing kul anivasa having e, ond sen gawii-having-anja tu va malis amu.

<sup>21</sup> + o 2:21 Jen 22:9-12\*Angge, bôôy Anutu yi yate himbop Abalaam-ate kul sen wii-having Anutu lava be hambe noow Isak lakala tatuuh in nambe basi yi naatu salivangin vu Anutuu-to, tombe mem nêêl Abalaam nambe omaaho nivalok. <sup>22</sup> + o 2:22 Hiblu 11:17-18\*Om galak ni nambe kul anivasa sen Abalaam wiing lak Isak-anjuuto ond yoo sapa sen lopayo la timu vu Anutuu-to, tombe kul sen wiing-anjuuto kaandu sen lopayo la timu vu Anutuu-to be mem niwêêk ak keen. <sup>23</sup> + o 2:23 Jen 15:6; Lom 4:3,9,22; 2Kro 20:7; Ais 41:8\*Om nambêênja Anutu-te vakasin sen neep hôôk kaapiyaa-to nôôn ak, nambe “Anutu yi Abalaam alopayo la timu vu yi om nêêl Abalaam nambe omaaho nivalok.” Tombe yik hil

lanêêl Abalaam having nambe Anutu-te omaaho. <sup>24</sup> Ke, om ham alak ni nambe omaaho ti lopayo nawii-having malis amu, ond Anutu mele naanêêl yi naambe omaaho nivalok e, malis. Nganjo Anutu ka navu sen hil alondpayo la timu vu yi be dawiiing kul anivasa having-ato, tombe mem nanêêl sil nambe hil anivalok.

<sup>25</sup> + o 2:25 Jos 2:4,15; 6:25; Hiblu 11:31\*Nambe sen vêêh baayamb Leah-ato, ond yoo hanggin omaaho yuuh sen Yosua wiing yuuh-ambe yuuh lala layi taaku Yeliko kaatokin-ato nivasa, tonde sim taato mop ango vu yuuh-ambe yuuh lalaah nivasa, om yik Anutu nêêl vêêh-anju nambe vêêh anivalok lak yite kul tii-ju. <sup>26</sup> Ke, yalak ni nambe



omaaho ti kanu me-nando hôök naavi le, ond omaahôô-ju yimb la. Om yik yaambiing gaving malis amu de yame aambiing kul anivasa gaving e, ond yik yalonggpayo la timu vu Anutuu-jo tu meyimbin nambêenja.

### 3

#### *Yiyy ganggin yiyy dalaangg anivasa*

<sup>1</sup> + o 3:1 Luk 12:47\*Halingg-aso, hamate hil ngeeyaata me-daatu yêêv in taahu hil vaalu hôök vakasin e, in yalak ni nambe taamusin e Anutu le sahi yiyy sen yiyy navu taahu hil bel-ato niwêêk savok hil malis-aso. <sup>2</sup> In yiyy pin-anjo ond yiyy naaloh paya lôôt in va vaha vaha ngeeyaata, le naambe omaaho ti lakin yi nivasa de me-nêêl vakasin ti paya le, ond mem yi omaaho nivasa lôôt, be mem yoo lohvu nambe ganggin naavi pin osin doos. <sup>3</sup> Om ham akam bu le, naambe yiyy sala aen dukana hôôs avi in nambe yiyy daandiiy ak e mem biing-ambe hôôs nanyend vuun in yiyy-ambe sil sapa hôök yakangg, ond manyinjo yiyy naahilin sil nôôn doos lak aen dakaa-jo be nala mopaatôôv sen yakangg navuu-to. <sup>4</sup> Tonde yik ham akam bu lak sip gaving. Sip ond va bopaata lôôt, tombe vavi osin niwêêk bopaata nave be nawiingin nambe gako na danjeen, lemu haah sen dahilin sip nalu lak-ato ond nipasivdaka lôôt, le ma de omaaho sen nahilin sip naluu-juuto naambe gilin ond sip la lohvu ka.

<sup>5</sup> Ke, tonde yiyy dalaangg ond yik va timu. Yiyy nôôn ond bop, de yiyy dalaangg ond nipasiv lôôt, lemu yoo natee yi lak in nawiing kul bopaata.

Tonde ham alak ni nambe kin pasivdaka, lemu le ja paahup bopaata be jung na. <sup>6</sup> + o 3:6 Mat 12:36-37; 15:11,18-19\*Ke, tombe yiy dalaangg lohvu kin nambêênja having. Yiy dalaangg-anjo ond yiy naavingg boow ti, tombe va nipaya voon-ate pin pup hôök vulôôt. Yiy dalaangg nawiing-ambe yanningg naavi pin anipaya nalak. Yik yiy dalaangg navaav kin hôök yalonggpayo be yate mopaatôov pin anipaya nalak lôôt, in yiy dalaangg-ate kin tumin-anjo ond Saalang oo navaav. <sup>7</sup> Yaalohvu nambe yiy gako vahivak bamaan sen nando voon-ato pin, osin manakande nyêêy, tonde vahivak sen nando hôök lôôy alopayo having-ato, tombe yambaat sil-ambe melaas jak, le mem sil taamuyin yiy. Tombe yik gêên hil dawiang nambêênjo lung la. <sup>8</sup> + o 3:8 Lom 3:13\*Lemu yiy dalaangg-anjo ond omaaho ti me-lohvu nambe biing-ambe melaas jak e, in yiy dalaangg-anjo ond yoo nawiing va osin membaando, om yoo nanêêl vakasin anipaya lak busin pin, tombe la nako gwal hôök omaaho ango londpayo be dawiang in nambe lanyis sil.

<sup>9</sup> + o 3:9 1Ko 11:7\*Yiy dalaangg-anjo ond yiy nako yate Omaaho Bop ayuuh yate Aamangg haalend ak, de omaaho ango sen Anutu yoo samu yiy ahondoos-ambe yanningg nambe yii-to, le ma de yiy navu talôôt sil lak yiy dalaangg-anjo. <sup>10</sup> Vakasin yuuhapim nalup yavingg, ango nambe yiy nako Anutu haale lak, de ngok yiy navu talôôt omaahonôn. Om halingg-aso yiy naawiing nambêênjo me-lohvu le. <sup>11</sup> Bel ayuuh lôôy-ame lavêel valup vuun timu le.

<sup>12</sup> Halingg-aso, mak haah bangguk lohvu nambe nyiis nôôn moli? Me luhaaluh lohvu nambe nyiis nôôn bangguk a? Om yik lôôy nambêênja me-lohvu nambe yuuh ahondoos bel banji gato timu le.

*Ka nivasa nalaam vu Anutu*

<sup>13</sup> Mak ham ti omaaho osin ka bop-ambe nalak va ni? Naambe omaaho ti nambêênjo ond mem yoo sapa hôôk mopaatôôv anivalok in nambe taato yi langaah vu hil naambe me-natee yi lak e, nganjo yoo naanggôôl yi be nawiing va osin ka keen. <sup>14</sup> Le naambe ham nando osin ham alompayo nipaya vu omaaho ango, de ham akam navu nambe ham ambiing kul pin-ambe gako ham haalem jak kaluuh omaaho ango, ond ham-ame gatee ham ak osin ham-ame tatuhin vakasin-ambe ham mahôôh vakasin keen-ato le. <sup>15</sup> + o 3:15 Jem 1:5,17\*Kakook pin nambêênja ond me-nalaam vu baandoni le, nganjo kaa-ja yoo vu voon amu, tonde nalaam ak omaahonôôn naavind anipaya voon-ate

osin nalaam vu Saalang. <sup>16</sup> Om naambe hil vaalu londpaya nipaya vu omaaho ango, tonde sil oo dawiiing kul vaha vaha in nambe yoo lambiiing sil haalend jak, ond hil nambêênja me-dando lavuh ti nivasa le, tombe ham e angge naambe sil oo mondawiiing va nipaya vaha vaha pin. <sup>17</sup> Lemu hil sen lako kakook vu Anutuu-to ond yoo dawiiing va nivasa lôôt, de sil latu hil vakasin melaas-ate be yoo dawiiing va melaas amu. Yoo nanyend vuun in hil vaalu lavand, de sil oo kand pasiv lôôt in hil sen datovu nimeen-ato be dahôôvu sil, tonde dawiiing samu samu vu

hil, de sil-ame hil osin kand yu-yuuh e, nganjo londpayo timu. <sup>18</sup> + o 3:18 Mat 5:9; Ais 32:17; Hiblu 12:11\*Om hil sen dayu mamaal vu hil-ato ond danêel vakasin melaas lukala ango-so londpayo, tombe nayiis nôôn nambe mondawiing va nivalok amu.

## 4

*Hil sen ahend naving va voon-atêêto ond dayiis ngaamong vu Anutu*

<sup>1</sup> + o 4:1 Lom 7:23; 1Pi 2:11\*Ham nayiis ham osin ham nanêel ham-anja ond dangga lak vaati daka? Yik dangгаа-jo nambe ham nando kam monavu va nipaya voon-ate vaha vaha sen ham alompayo navu navu in-ambe nawiing ngaamong hôok ham alompayô-to. <sup>2</sup> Ham ahem naving va vaha vaha in nambe ham gako le ma, om ham nawiingin nambe ham anyiis hil-ambe lanjimb. Tonde ham nawiing menôôn in va vaha vaha, le ma de ham-ame alohvu nambe gako le, om ham ahem kalin lôôt vu ham-ambe ham nayiis ngaamong. Tonde ham nativak in va in ham-ame navu kataangg Anutu nambe dôovu ham e. <sup>3</sup> De ham

navu kataangg va vu Anutu in nambe biing va vu ham, le ma de me-nawiing vu ham e, in ham navu kataangg la paya in nambe ham gako va vaalu sen ham alompayo yoo navu navu in-ato. <sup>4</sup> + o 4:4 Lom 8:7; 1Jon 2:15\*Om ham alohvu hil sen dawiiing baayamb-ato. Mak ham doosin mava? Hil sen londpayo nala vu va voon-atêêto ond dayi Anutu paya be dawiiing ngaamong vu yi, in omaaho ti nambe lopayo na vu va voon-ate

mu, ond manyinju nayi Anutu paya. <sup>5</sup> + o 4:5 Eks 20:3,5\*Anutu-te vakasin sen neep hôôk kaapiyaa-to nêêl nambe, “Yiyy kanungg sen Anutu hatung lukando yalonggpayôô-to ond Anutu wiingin lôôt in nambe yoo na vu yi timu.” Le hamambe mak vakasin-anju nêêl malis amu?

<sup>6</sup> + o 4:6 Pro 3:34; Mat 23:12; 1Pi 5:5\*Anutu nawiing samu samu vu yiyy lôôt, ondeey yite vakasin sen neep hôôk kaapiyaa-to nêêl nambe, “Anutu nayiis ngaamong vu hil sen dako sil akato, de navu samu hil sen daanggôôl sil-ato.” <sup>7</sup> + o 4:7 Ep 6:12; 1Pi 5:8-9\*Om ham oo naalum daanggôôl ham-ambe ham anggulis Anutu baambu, de ham anyiis ngaamong vu Saalang, ond le napak in ham-ambe na. <sup>8</sup> + o 4:8 Sek 1:3; Mal 3:7; Ais 1:16\*Ham ana paaviyy Anutu ond Anutu le naam paaviyy ham. Ham hil anipaya, ham oo paasu namam in va nipaya be ham ambiing va nivasa mu, tonde ham hil sen ham akam nala yuyuh-ato, ham galuuh damim vu va nipaya voon-ate be ham alompayo na vu Anutu timu. <sup>9</sup> Ham oo mando osin ham akam paya, de ham alompayo nimeen-ambe ham naasu. Tonde ham sen gêên ham nanop-ato ond hamate nopin gilin-ambe naatu susin. Tonde ham sen ham akam vasaa-jôoto ond ham mando osin ham alompayo nimeen. <sup>10</sup> + o 4:10 Iyop 5:11; 1Pi 5:6\*Ham daanggôôl ham-ambe ham anggulis Omaaho Bop baambu ond Omaaho Bop e gako ham jak.

*Yame naanêêl vakasin paya lak halingg-aso le*

<sup>11</sup> Halingg-aso, ham-ame naanêêl vakasin anipaya jak mango-so le. Omaaho ti nambe naanêêl

vakasin anipaya jak hali, me naanêêl naambe yi omaaho nipaya, ond manyinja nambe sen nêêl vakasin paya lak Anutu-te tanasin nambe nipaya. Om naambe ganêêl vakasin paya lak Anutu-te tanasin nambe nipaya, ond game navu taamuyin Anutu-te tanasin e, nganjo gawiingin nambe naatu bop savok Anutu-te tanasin-ambe osahi halim. <sup>12</sup> + o 4:12 Lom 2:1; 14:4\*Yik omaaho timu nando sen yoo navu yite tanasin vu yiiy, tonde yoo le gangoyin yate vakasin, tombe yi timu yoo lohvu nambe gako yiiy naah vu yi, tonde yoo lohvu nambe biing-ambe yana mengg nama. Nganjo hong vaati ondeey onavu sahi hil sen dando ngaaho vu hong-anjaato?

*Yame gatee yiiy jak vu Anutu le*

<sup>13</sup> + o 4:13 Luk 12:18-20\*Ke, ham vaalu yoo danêêl nambe, “Peey me jeey e mem hey navu ana mando taaku tii-ju, tombe hey aambiing kul mone nohvu ta ti, le mem hey e gako mone ngeeyaata.” Le sa naanêêl vu ham naambe <sup>14</sup> + o 4:14 Pro 27:1; Saam 39:5,11\*ham-ame alak va sen navu naatovu ham jeey-ato ni le. Ham alohvu vaati? Yik ham alohvu bayiimb daka sen tale be neep-ande taaku langaah ak atombe maahôôl la pavis. <sup>15</sup> + o 4:15 Sin 18:21\*Om yik ham naanêêl naambe, “Omaaho Bop oo ka om naambe wiingin ond hey e mando memoos-ambe hey aambiing kul tii-jo, me hey aambiing kul ango nganju.” <sup>16</sup> Le ma de ham oo natee ham ak in kul sen ham akam navu nambe ham ambiing-ato, lemu vakasin hateesin pin nambêênja nipaya. <sup>17</sup> + o 4:17 Luk 12:47\*Om ham akam bu le, naambe

omaaho ti lak ni nambe kul anivasa ti neep in nambe biing, le ma de me-wiing e, ond manyinja lohvu wiing va nipaya.

## 5

### *Vakasin lak kupak dangga-so*

<sup>1</sup> + o 5:1 Luk 6:24\*Kupak dangga-so, ham gango le. Ham akam oo bu nimeen pin sen navu naatovu ham-ato, tombe ham amem luk kaasêh-ambe ham naasu bopaata lôôt. <sup>2</sup> + o 5:2 Mat 6:19\*Hamate kupak osin vunakin pin navu pa-nyek la,

tonde hamate tôômb ayuuh ame ond vivak navu katôôv-ambe nama na. <sup>3</sup> Tonde hamate gool osin siliva ond jêêp ak, tombe sen jêêp ak-anju ond taato langaah nambe ham e gako nipaya nyevahaan dukanaah, tombe le bavak ak ham naavim naambe sen kin-ato, in ham nahôôlis va nivasa vasa ngeeyaata vu gêên-anjo, lemu busin taamusin ngaaho lak om ham navu gako nipaya nyevahaan.

<sup>4</sup> + o 5:4 Diu 24:14-15; Mal 3:5\*Om ham gango nganjo le. Hamate kul vaha-so sen dako vanôôn nôôn hôôk kulaanôôn-ato ond ham-ame naanggo sil nivalok e, nganjo ham navu tatuhin sil-ande ham nako silate mone vahaan. Ham nawiing va nipaya nambêênja, tombe hil-anjo dasu bopaata be daandun nala baandoni vu hil baandoni pin-ate Omaaho Bop. <sup>5</sup> + o 5:5 Luk 16:25; Jer 12:3; 25:34\*De sen ham nando voon-anjôoto, ond ham nako kupak anivasa vasa pin osin ham oo nawiing va pin sen ham ahem oo naving-ato be ham napêêlis bopaata lôôt. Om ham alohvu bik sen hil

lavaat-ambe linj bopaata in nambe lanyiis-ambe lanjaa-to, lemu busin sen Anutu navu nyiis ham-ambe ham anggimb-ato ond ngaaho lak lung la. <sup>6</sup> Tonde ham anêêl hil anivalok-aso de ham ayiis sil-ambe layimb lung la, le ma de me-lavu hôök nyevahaan los e.

*Yiyy baale niwêêk-ambe baaku nimeen, be yiyy oo mongganggin Omaaho Bop*

<sup>7</sup> + o 5:7 Luk 21:19; Diu 11:14; Jer 5:24; Joel 2:23\*Om halingg-aso, ham oo baale niwêêk-ambe ham baaku nimeen pin, be ham mongganggin Omaaho Bop dukanom e mem. Ham akam bu kul mangganaan sen naalôôh vave hôök kulaanôôn-ato, ond napuvu yi hôôn-ande natung me in luk nambe gatolak-ambe vanôôn ame balup-ambe jinj in naatovu vanôôn anivasa. <sup>8</sup> + o 5:8 Lom 13:11-12; Hiblu 10:25; 1Pi 4:7\*Om ham naapuvu ham hôôn, de ham naalum mando ganggin Omaaho Bop naambêênjo. Yik ham oo mando niwêêk in yite busin sen dukanom-ato ond ngaaho lak.

<sup>9</sup> + o 5:9 Mat 24:33\*Om halingg-aso, ham-ame naanyuung vu halim-aso vaalu le, in omaaho sen navu gangoyin vakasin-anjôôto ond hato naale ngaaho daka in bu hamate va nipaya nyevahaan dukanaah. <sup>10</sup> Halingg-aso, ham akam bu Anutu-te hil bôôy sen danêêl vakasin ak Omaaho Bop haalêê-to le, ond nimeen tovu sil lôôt, le ma de yoo lapuvu sil hôôn-ambe dando, om yik ham taamuyin sil vahand naambêênju. <sup>11</sup> + o 5:11 Eks 34:6; Saam 103:8; 111:4\*In yiyy naanêêl nambe



hil sen daale niwêêk-ambe daaku nimeen pin-ato ond kand vasa. Tonde ham hango vakasin lak Iyop bôôy-ato, nambe yoo naale niwêêk-ande vaaku nimeen pin sen tovu yii-to. Tonde sim ham alak ni nambe taamusin atombe Omaaho Bop vu va nivasa vu yi yesin laah, in Omaaho Bop aka nawiingin yiiy lôôt-ambe yoo navu samu yiiy nalak busin pin.

*Yame naanêêl naambe keen baandoni le*

<sup>12</sup> + o 5:12 Mat 5:34-37\*Halingg-aso, vakasin bopaata ti sen mem ham-ame ambiing-ato nambe, ham-ame naanêêl naambe keen baandoni, tonde ham-ame naanêêl voon haale, osin ham-ame naanêêl vati haale in nambe ham kaandu hamate vakasin naambêênja le. Nganjo ham anjiinggis in amu naambe “Êê-e,” ond yik lung, de naambe ma ond yik ham naanêêl naambe “Malis,” ond yik lung, in Anutu le bu nipaya nyevahaan dukanaah vu ham.

*Hil anivalok-ate lohakin ond va niwêêk.*

<sup>13</sup> + o 5:13 Kol 3:16\*Naambe ham ti tovu nimeen ond yik yoo nohak vu Anutu, tonde ham ti ahe nivasa ond biing laalo be

gako Anutu haale jak. <sup>14</sup> + o 5:14 Mak 6:13\*Tonde naambe ham ti nilak, ond yoo naanêêl na vu ham hil bel-ate yêêv-ambe lanaam-ambe lanjikin hahaanôôn aniluk jak omaaho sen nilakin-ato lak Omaaho Bop haale, tonde mem lanohak na vu Anutu in yi. <sup>15</sup> + o 5:15 Mak 16:18\*Om naambe lambiing gaving Anutu be lanohak, ond mem Omaaho Bop e dôôvu yi be

kandi vasa dôök naah, de naambe wiing va nipaya heey ond Omaaho Bop yoo le kawiiy nipaya pin-anju na. <sup>16</sup> Om nambêênja ham oo naanêêl hamate va nipaya langaah vu mango-so, tonde ham anohak na vu Anutu in mango-so in nambe Anutu biing-ambe nind vasa jak. In omaaho sen yoo lopayo nivalok-ato naambe nohak ond yite lohakin nawiing kul osin niwêêk. <sup>17</sup> + o 5:17 1King 17:1; Luk 4:25\*Eliya ond yik yi omaahonôn amu nambe yiy, lemu lohak niwêêk vu Anutu nambe luk-ame gatolak e, tombe taaku halevang-ande luk-ame hatolak daka le lohvu ta yaal-ande kwaav namaavaalu vindak ti. <sup>18</sup> + o 5:18 1King 18:42-45\*Tonde sim lohak laah atombe luk hatolak yesin laah, tombe mem vanôn ayuuh ame sen laalôôh lukala ngaanggis-ato ond me valup-ambe nôôn ak.

*Yiy gako hil sen daloh mop payaa-to nom*

<sup>19</sup> + o 5:19 Gal 6:1\*Halingg-aso, naambe omaaho ti gavuu vakasin keen-ato na de noh mop paya, le sim hali ti gako yi dukanom, <sup>20</sup> + o 5:20 Saam 51:13; Pro 10:12; 1Pi 4:8\*ond ham anjak ni naambe omaaho ti sen hako ango sen wiing va nipayaa-to lom, ond manyinja lôôh omaahôô-ju yite nôôn vêêl in va nipaya, om mele jimb-ambe na menama le, nganjo Anutu le kawiiy yite va nipaya pin na.

Yik sanêêngg vakasin-anja.

**Mangga Buang New Testament**  
**The New Testament in the Buang, Mangga Language**  
**of Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Mangga Buang long**  
**Niugini**

copyright © 1981 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mangga Buang (Buang, Mangga)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-19

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

8d739032-2a4b-567d-abd1-cb7e24ed2cd6